

西暦 2013 年 12 月 11 日

※該当欄には○印を付してください。(Please mark with "○" where pertinent.)

送金小切手または営業日の発信の場合

内国税の適正な課税の確保を図るための国外送金等に係る調査の提出等に関する法律第3条の規定により下記のとおり告知します。

We hereby declare the required items pursuant to Article 3 of the "Low on reporting requirements on cross border payments and receipts for the tax law compliance" as follows.

送金通貨 (CURRENCY)	¥	US\$	ユーロ	A\$	NZ\$	Stg£	Can\$	HK\$	S\$	THB	その他 (通帳コード)
送金金額 (AMOUNT)											

送金方法	<input checked="" type="checkbox"/> 電信送金 (Telegraphic Transfer)
	<input type="checkbox"/> 送金小切手 (Demand Draft)
支払方法	<input checked="" type="checkbox"/> 通知払 (Advise&pay)
	<input type="checkbox"/> 受取人負担 (Beneficiary)
手数料	<input checked="" type="checkbox"/> 依頼人負担 (Sender) ※手数料をいただきます

実勢相場適用 要 不要
スポット連絡 要 不要

通貨金額	円換算
為替相場	円換算
基本手数料 (Remit chg.)	
その他手数料 (Other chg.)	
取扱手数料 (Lifting chg.)	
手数料合計 (Chg. Total)	
円換算合計 (Total)	

仕向先銀行・支店名または住所 (Payable at):
c/- National Australia Bank
330 Collins Street
Melbourne VIC 3000

銀行コード ABA NOBIC Code等

都市名・州名 (City/State) 国名 (Country) Australia
受取人口座番号 (A/C No.)

受取人氏名 (Beneficiary's Name)

送金の代り金決済方法が複数の場合、または為替予約を実行する場合は、内訳金額・予約番号等詳細をご記入ください。

受取人住所 (Beneficiary's Address)

払戻請求書 送金の代り金と手数料等は私/当社の下記口座から引き落としくしてください。 PLEASE DEBIT MY/OUR ACCOUNT WITH YOU

電話 (Phone) [61] 0 [] 国名 (Country) Australia
商用メッセージ (Commercial Message To Beneficiary) ※必要な場合のみ

1/3 種類
店番 (A/C No.)

普通預金 (ORDINARY DEPOSIT ACCOUNT)
 外貨普通預金 (FOREIGN CURRENCY DEPOSIT)

支店 (Branch) 池田

貿易・貿易外 (Trade) 貿易外 (Non-Trade) → 中国向送金の場合、Invoice No.
 仲介貿易 (Intermediary Trade) または 仲介貿易以外 (Non-Intermediary Trade)

原産地 (Origin) 船積地 (Shipped from) 仕向地 (Shipped to)

外国送金取引規定の条項に従い上記送金を依頼します。 PLEASE EFFECT THE REMITTANCE AS SPECIFIED ABOVE UNDER THE TERMS AND CONDITIONS OF FOREIGN REMITTANCE TRANSACTIONS AS MENTIONED OVERLEAF

送金目的 (Purpose) Religious Activities
労働者留守宅送金 (Worker's Home remittance)

許可等 (License) 番号 (No.) 日付 (Date)

ご依頼人 英文住所 (SENDER'S ADDRESS) アルファベット活字体
YOKOHAMA - SHI NAKA-KU
TAKINOUE I
JAPAN
ご担当者: RAYMOND DUCHARME
TEL : 045-621-1974

ご依頼人名・署名 (または記名押印) 日本語 (APPLICANT'S NAME & SIGNATURE)
宗教法人
カトリック・キリスト教教育修士会
代表役員 レイモンド・ダージュールム

ご依頼人英文名 (SENDER'S NAME IN BLOCK LETTERS) アルファベット活字体
BROTHERS OF CHRISTIAN INSTRUCTION